

儲皖峰校印

文二十八種病

胡適題



儲皖峰校印

文二十八種病

胡適題



中華民國十九年四月初版

文二十八種病一冊

實價大洋柒角

著作者 遍 照 金 剛

校印者 儲 翰 峯

發行者 中 國 述 學 社 出 版 部

上海老靶子路福生  
路 懂 樂 里 十一 號



有

印刷者 勤 業 印 刷 所

上海梅白格  
路 M 十七號

述學社啓事：

外埠函購這部書，可用郵票代價  
以四分一分為限郵費加一。逕  
寄述學社出版部，當即寄上。

總代售處

上海四馬路新月書店  
北平景山街景山書社  
上海北新書局

編號  
冊數  
售價

1  
Y.8

# 皖峯編著書目一覽：

- 1 蓼社考
- 2 五七言詩溯源
- 3 建安文學年表
- 4 唐代詩人年表
- 5 白居易
- 6 沈約年譜
- 7 杜牧年譜
- 8 水經注十錄  
  
(1) 碑錄 (2) 墓誌錄 (3) 祠宇錄 (4)  
園宅錄 (5) 兩漢侯國錄 (6) 動植物錄  
(7) 謠諺錄 (8) 故事錄 (9) 怪異錄 (10)
- 9 唐詩概論 (商務)
- 10 改校國學研讀法 (商務)
- 11 校刊文鏡祕府論
- 12 校刊儲光羲詩集合刻嗣宗
- 13 校注白居易新樂府
- 14 校注辛稼軒詞
- 15 校刊洛陽伽藍記
- 16 校刊明本楚辭聽直合論
- 17 校刊明本陶詩析義
- 18 校補顧太清 (女) 天遊閣集
- 19 水經注選萃
- 20 中國文學選讀書目 (北京寶仁堂書局發行，實價二角五分)

# 刊誤表

頁數

行數

誤

正

西都富軒冕。

龍門百尺時。<sup>◎</sup>

龍門百尺時。

卽『詩家天子』，王昌齡的詩

祕府論共引二十八條，

卽『詩家天子』王昌齡的詩  
，祕府論共引二十八條，

從歐洲美洲看永錄大典

從歐洲美洲看永樂大典

乘

乘4

猶如丹素或章

猶如丹素成章

輕

輕

『身』

『身』

四九

八

王11

四三

二

七

輕

三九

二

二

輕

二六

二

乘

乘4

一九

二

二

輕

一六

四

四

輕

五八

八

西都富軒冕。

文二十八種病

刊誤表

文二十八種病 刊誤表

二

五七

八

不31

按不31應排在後一行

五八

二

終悲塞上翁。

八一

八

魏收赤雀頌序云；

九二

二

陶淵明飲酒詩序

八五

十二

峯按文選

一〇六

十

『三仁殊途而同歸。』

一一三

六

性靈集二卷

『三仁殊途而同歸。』  
性靈集二卷

# 目次

引論

文鏡祕府論提要

儲皖峯  
楊守敬

文鏡祕府論序

日本遍照金剛

文二十八種病

日本遍照金剛

文筆十病得失

附錄一

校勘記

儲皖峯

附錄二

文鏡祕府論校勘記

日本鈴木虎雄  
儲皖峯譯

文二十八種病 目次

## 文鏡祕府論六卷

日本遍照金剛著

大師生年：日本寶龜五年六月十五日，當

唐大歷九年甲寅（西紀七七四）

卒年：日本承和二年三月廿一日，當

壽六十二歲

唐太和九年乙卯（西紀八三五）

本書『文二十八種病』便是祕府論中間卷五全部。還有卷三『論對』的部份，是綜合我國詩的對仗方法，共爲『二十九種對』。作法和文二十八種病差不多，我也想馬上把牠印出來，給治韻文的人作參考。至其全書，俟得精本校勘後，自當公諸士林，貽我同好。

這小冊子雖經校勘過的，但錯誤的地方勢所難免，尚希海內外師友及讀者予以教正。賜書請寄

上海老靶子路福生路愷樂里述學社出版部。

皖峯。十九，四，十七。

# 引論

儲皖峯

## 一 『四聲』『八病』的起源

稍微了解中國文學史的人，都知道蕭齊永明時代有謝眺，王融，周顥，沈約一班人創爲『四聲』『八病』之說，檢南齊書陸厥傳：永明末，盛爲文章，吳興沈約，陳郡謝眺，琅邪王融，以氣類相推轂；汝南周顥，善識聲韻。約等文皆用宮商，以平上去入爲四聲，以此制韻，不可增減，世呼爲『永明體』。

南史陸厥傳亦云：

約等文皆用宮商，將平上去入四聲，以此制韻，有平頭，上尾，蜂腰，鶴膝。五字之中，音韻悉異；兩句之內，角徵不同

文二十八種病  
引論

二

，不可增減。世呼爲『永明體』。

所謂『永明體』的詩文從這裏來的；唐朝的『近體詩』是從這裏來的；後來韻書的分類也是從這裏來的；連字句瀏亮，音節鏗鏘的散文，都從講究聲病以後產生出來的多。『律聲』 Rhythm 的作用和韻文上的關係，可以說是很密切的。再檢沈約答甄琛書云：

作五言詩者，善用四聲，則風詠流靡，能達八體，則陸離而花潔。——見文鏡祕府論卷一。(峯按『花』疑是『光』字之誤。)

魏常景四聲讚云：

龍圖寫象，鳥跡搗光，辭溢流徵，氣靡輕商。四聲發彩，八體含章。浮景玉死，妙響金鏘。——見文鏡祕府論卷一。

上文所說的『八體』均與『四聲』對舉，或即『八病』原來的稱呼，并非『八病』之外，另有所謂『八體』的。

## 二 八病的解釋疑有謬誤

沈氏的『四聲』說，本是積極方面的創造，『八病』說，完全是消極方面的制止；『四聲』的勢力却統治了一千多年的詩壇，而『八病』則少人遵守。如鍾嶸詩品說：

文多拘忌，傷其真美。余謂文製本須諷讀，不可塞礙。但令清濁通流，口吻調利，斯爲足矣。至平上去入，則余病未能；鶴膝蜂腰，閭里已具。

這種論調，很可看出當時頑舊派傲慢的態度，所以很少人去虛心研

討。『八病』在齊梁間的解釋，現在找不着；或是書缺有間？一直到唐代才有些人出來考究，同時也有人提出反對。如皎然詩式明四聲條中說：

沈休文酷裁八病，碎用四聲，故風雅殆盡，後之才子，天機不高，爲沈生弊法所媚，懵然隨流，溺而不返。

也像鍾氏一樣的抨擊，他們都以爲詩只要口調流暢，音節自然就得了。不必爲聲病所拘牽的。到了宋魏慶之的詩人玉屑卷十一詩病有八一則，列出八病的名稱，並逐條加以詮釋，釋文所舉的例子，有的和文二十八種病及文筆十病得失相同，不過解說上間有差異。據我的臆度，大約唐時關於聲病說有許多種記載作底本，弘法大師（

即空海）根據牠來作祕府論。宋時當然有散佚的，魏氏誤解的地方，或係所據的載籍不可靠？『八病』的真正意義，有的失傳了，我們後人對於牠只好抱着存疑的態度。

大凡發明或主張某種學說的原理和方法的人，他自己的作品，總得要檢點一下，不應該有抵觸的。就沈約的作品上看，隨便舉幾個例：

(A) 犯平頭（五言詩第一第二字不得與第六第七字同聲。）

(1) 西都富軒冕。南宮溢才彥。……清淵皎澄徹，曾山鬱葱蒨，陽泉濯春藻，陰丘聚寒霰。西華不可留，東光促奔箭。——奉和竟陵王郡縣名。

(2)思結纏歲宴，曾是掩初節。……銜恨豈云亡，天道無甄別。——長歌行。

(B)犯上尾(五言詩第五字不得與十字同聲。)

(1)夭矯(喬)乘絳仙，螭衣方陸離。——和竟陵王遊仙詩。

(2)……城闕已參差，白雲復離離。——和王中書德充詠

白雲。(峯按祕府論云「連韻非病，如「青青河畔草」「綿綿思遠道」，下句有云「鬱鬱園中柳」也。」但「青青河畔草，鬱鬱園中柳」，係起二句，沈詩前六句用仄韻，「城闕」句在中間換用平韻。)

(C) 犯蜂腰（五言第二字不得與第五字同聲。又第二字與第四字同聲亦不  
佳。）

(1) 天矯喬乘絳仙，螭衣方陸離。  
——和竟陵王遊仙詩。

(2) 影逐斜月來，香隨遠風入。  
——爲隣人有懷不至。

峯按祕府論引『班婕妤？』詩曰：「常恐秋節至，涼  
風奪炎熱。」此其常也。與此例正同。

(D) 犯鶴膝（五言詩第五字不得與十五字同聲。）

(1) 梢聳振寒聲，青蔥標暮色。疎荒望嶺齊，喬幹臨雲直  
。  
——寒松

(2) 朝止闔闔宮，暮宴清都闕。騰蓋擁奔星，低避鑾行月。  
○九疑紛相從，虹旌乍升沒。青鳥去復還，高唐雲不歇。——和竟陵王遊仙詩。

(3) 龍門百尺時，排雲少孤立。分根蔭玉池，欲待高鸞集。  
○——詠梧桐

(E) 犯大韻(五言詩若以『新』爲韻，上九字中更不得按『人』『津』『隣』『身』『

陳』等字。)

(1) 教微因弛轡，維峻屬貞期。義乖良未遠，斯文豈在茲。  
○……漢壁含遺象，名山多逸詞。——和竟陵王抄

書。

(F) 犯小韻 (劉氏謂五言詩十字中除本韻以外自相犯者。)

(1) 弱柱不勝枝，輕飛屢低翼。——詠雪應令。(峯按祕府論引『陸士衡擬古歌』云：「嘉樹生朝陽，凝霜封其條」，卽「陽」「霜」是也。與此例同。)

以上六例，均從沈約文集裏取下來的。就中第一例『平頭』病『一六，二七』犯的最多：總計起來不下幾十首，每首中病犯最少的二句，多的在十句以上。其他各病，亦散見於集中。這究竟是怎麼一回事呢？難道這些作品都是未倡『八病』以前作的嗎？我老早就疑惑『八病』的解說或是後人給牠弄錯了，典籍無徵，也很難考訂。所以

唐擘黃先生國故新探上有『八病非病論』，劉大白先生的舊詩新話